UNITED NATIONS
GENERAL ASSEMBLY

Distr.
GENERAL

A/C.1/50/3
18 October 1995

ORIGINAL: ARABIC/CHINESE/ENGLISH/FRENCH/RUSSIAN/SPANISH

أعضاء اللجنة الأولى
第一委员会成员
MEMBERSHIP OF THE FIRST COMMITTEE
MEMBRES DE LA PREMIÈRE COMMISSION
ЧЛЕНЫ ПЕРВОГО КОМИТЕТА
MIEMBROS DE LA PRIMERA COMISION

ملحوظة : يرجى من الوفود التي تريد إدخال أية تصحيحات على القائمة التالية أن ترسلها ، كتابة ، إلى أمين اللجنة ، الغرفة رقم S-3170C ، مبنى الأمانة العامة .

注意：请各代表团把对以下名单的更正用书面送交秘书处大楼第 S-3170C 室的委员会秘书。

NOTE: Delegations are requested to send their corrections to the following list in writing to the Secretary of the Committee, room S-3170C, Secretariat Building.

NOTE: Les délégations sont priées d'envoyer leurs corrections à la présente liste, par écrit, au Secrétaire de la Commission, bureau S-3170C, Bâtiment du Secrétariat.

ПРИМЕЧАНИЕ: Делегациям предлагается послать свои исправления к настоящему списку в письменной форме секретарю Комитета, комната S-3170C, здание Секретариата.

NOTA: Se ruega a las delegaciones se sirvan enviar sus correcciones a la siguiente lista, por escrito, al Secretario de la Comisión, oficina S-3170C, Edificio de la Secretaría.

الرئيس

主席

Chairman
Président
Председатель
Presidente

Mr. Luvsangiin Erdenechuluun (Mongolia)

نائب الرئيس

副主席

Vice-Chairmen
Vice-Présidents
Заместители Председателя
Vicepresidentes

Mr. Antonio de Icaza (Mexico)

Mr. Wolfgang Hoffman (Germany)

المقرر

报告员

Rapporteur
Докладчик
Relator

Mr. Rajab Sukayri (Jordan)

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Afghanistan	Mr. Ravan Farhadi	Mr. Abdul Ghafar Osman	
Albania	Mr. Fatos Beja	Mr. Lisien Bashkurti	
Algeria			
Andorra	Sr. Juli Minoves-Triquell	Sr. Joan Forner-Rovira	
Angola			
Antigua and Barbuda	Mr. Lionel Alexander Hurst	Mr. John William Ashe Mr. Conrod Hunte Ms. Dornella Seth	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Argentina	Sr. Emilio J. Cárdenas	Sr. Alejandro Deimundo	
Armenia	Mr. Alexander Arzoumanian	Mr. Movses Abelian Mr. Vahram Kazhoyan	
Australia	Mr. Richard Starr	Mr. Patrick A. Cole Ms. Bronte N. Moules	Ms. Caroline Millar Ms. Genevieve Hamilton Ms. Sonya Koppe
Austria			
Azerbaijan			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المست [illegible] ERS LLERS НИКИ EROS
Bahamas	Mr. Harcourt L. Turnquest	Mr. Freddie C. Tucker	
Bahrain	Mr. Abdul Hakim Buhiji	Mr. Tawfeeq A. Al-Mansoor Mr. Ebrahim M. Al-Dosari	
Bangladesh			
Barbados	Mr. Carlston Boucher	Mr. Keith Franklin	Mr. Anthony N. Wiltshire
Belarus	Mr. Aleg Laptsenak	Mr. Valery Shauchenka	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Belgium	M. Alain Guillaume M. Philippe Roland M. L. De Roover		
Belize	Mr. Edward Arthur Laing	Mr. Lawrence A. Sylvester Mr. Charles E. Peyrefitte	
Benin			
Bhutan			
Bolivia	Sr. Edgar Camacho-Omiste	Sr. Marco A. Vidaurre Sr. Gualberto Rodríguez	Sr. Pablo Ossio

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Bosnia and Herzegovina	Mr. Mirsad Turcalo	Mrs. Azra Kalajdzisalihovic	Ms. Amela Sapcanin
Botswana	Mr. Tebelelo A. Boang		
Brazil	Mr. Celso L.N. Amorim Mr. Henrique R. Valle Mr. José M. F. Bustani de Araujo Castro	Mr. José Eduardo M. Felicio	Mr. Ivan Serpa Mr. Antonio Patriota Mr. Carlos S. Duarte Mr. Achilles E. Zaluar
Brunei Darussalam	Mr. Pengiran Haji Abdul Momin Mr. Jemat Haji Ampal Mr. Haji Salleh Haji Abdul Hamid	Mr. Pengiran Haji Azlan Pg Haji Tengah Omar	
Bulgaria			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Burkina Faso	Mme Minata Samaté		
Burundi			
Cambodia			
Cameroon			
Canada	Mr. M.J. Moher	Mr. D. Sinclair Mr. M. Snell	Ms. J.E. Sinclair Mr. M.R. Gwozdecky Mr. B.R. Miller Mr. V. Koundakjian Mr. A. Bishop Mr. M. Benjamin

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Cape Verde			
Central African Republic			
Chad	M. Djibrine Abdoul	M. Issa Brahim	
Chile	Sr. Juan Somavía	Sr. Juan Larraín	Sr. Rodrigo Espinosa
China	Mr. Sha Zukang	Mr. Wu Chengjiang Mr. Liu Jieyi Mr. Chen Wenqing Mr. Wang Jun	Mr. Li Genxin Ms. Wang Xiaoling

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Colombia	Sr. Julio Londoño	Sr. Rafael Pérez Sr. Andelfo García	Sr. Alvaro Forero
Comoros			
Congo			
Costa Rica	Sr. Fernando Berrocal Soto Sr. José M. Gutiérrez	Sra. Liliana Hernández Valverde	Srta. Zaida Aued
Côte d'Ivoire	M. Jean-Marie Kacou Gervais	M. Eric Camille N'Dri	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Croatia			
Cuba	Sr. Humberto Rivero Rosario	Sr. Miguel M. Maury Guerrero Sr. Fernando García Hernández	
Cyprus	Ms. Frances-Galatia Williams	Mr. K. Korneliou	Ms. S. Shambos
Czech Republic	Mr. Karel Kovanda	Mr. Dušan Rovenský	Mr. Ivan Počuch Mr. Milan Svoboda
Democratic People's Republic of Korea			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Denmark	Mr. Knud-Arne Hjerk Eliasen	Mr. Ib H. Sørensen	Mr. Kasper Høeg-Jensen
Djibouti	M. Roble Olhaye	M. Dysane Abdallah Dorani	M. Houssein Dirir Osman
Dominica			
Dominican Republic	Sr. Alfonso Canto	Sra. Ana Esther de la Maza	Sr. Francisco Tovar
Ecuador	Sr. Luis Valencia Rodríguez	Sr. Emilio Izquierdo	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Egypt			
El Salvador			
Equatorial Guinea			
Eritrea	Mr. Ghirmai Ghebremariam		
Estonia	Ms. Tiina Intelmann	Mr. Toomas Lukk	
Ethiopia	Mr. Mulugeta Eteffa Mr. Fesseha A. Tessema	Mr. Sileshi Shewaneh	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Fiji			
Finland			
France	Mme Joëlle Bourgois M. François Rivasseau	Mme Véronique Baré M. François Richier M. Jean-Luc Florent	M. Jean-Paul Faure M. Michel Saint-Mleux M. Harold Valentin
Gabon			
Gambia			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Georgia	Mr. Peter Chkeidze	Mr. George Volski	Mr. Levan Gogoberidze
Germany	Mr. Tono Eitel Mr. Wolfgang Hoffmann Mr. Cord Meier-Klodt	Mr. Günter Overfeld Mr. Stephan Keller Mr. Michael Hasenau Mr. Peter Lange Mr. Stefan Keil	Ms. Christa Blenk
Ghana	Mr. George O. Lamptey	Mr. Yakubu Abdulai	Mr. Samuel A. Anum
Greece	Mr. Alexis Stephanou	Mr. Yannis Souliotis	Mr. Konstantinos Partsos
Grenada			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Guatemala			
Guinea			
Guinea-Bissau			
Guyana			
Haiti			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Honduras	Sr. Julio Rendón	Sr. Octavio Pineda	
Hungary	Mr. Ferenc Somogyi Mr. André Erdös Mr. Istvan Gyarmati Mr. Péter Náray Mr. László Molnár Mr. Miklós Boros	Mr. Attila Payla	
Iceland	Mr. Gunnar Pálsson	Mr. Sturla Sigurjónsson	
India			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Indonesia			
Iran (Islamic Republic of)	Mr. Behrouz Moradi	Mr. Reza Mahamedifard	
Iraq	Mr. Saeed H. Hasan	Mr. Abdulla J. Arab Al-Umary	
Ireland	Mr. A. O' Rourke	Mr. Michael Hoey Mr. D. MacFhionnbhairr Mr. T. Hanney Mr. A. O'Leary	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Israel	Mr. Yehiel Yativ	Mr. Shimon Leshem-Stein Mr. Yehuda Yaacov	Mr. Itshak Lederman
Italy			
Jamaica	Ms. M.P. Durrant	Mr. S. Neil Mr. O.A. Singh Mr. H. Williams	Ms. Sharon Miller
Japan			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Jordan	Mr. Hasan Abu-Nimah Mr. Rajab Sukayri	Mr. Ahmad Al Hajaya	
Kazakstan	Ms. Akmaral Kh. Arystanbekova	Mr. Alexei Volkov Mr. Murat Kh. Syzdykov	Mr. Yerzhan Kazykhanov
Kenya	Mr. Francis K. Muthaura	Mr. Fredrick O. Oyaya	Mr. John Fredrick Onyango Ms. Catherine Onyoni
Kuwait	Mr. Nasser Al-Sabeeh	Mr. Wa'il Al-Anazee	
Kyrgyzstan			
Lao People's Democratic Republic	Mr. Chacky Boudtavong		

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Latvia	Mr. Ivars Slokenbergs	Mr. Uldis Blukis	Ms. Inga Karina
Lebanon	Mr. Samir Moubarak	Mr. Elysee Alam	Mr. Hassan Najem
Lesotho	Mr. Ben T. Nteso	Mr. M. H. Leteka	
Liberia			
Libyan Arab Jamahiriya			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Liechtenstein	Mrs. Claudia Fritsche	Mr. Christian Wenaweser	
Lithuania			
Luxembourg	M. Arsène Millim	M. Henri Schumacher	
Madagascar	M. Ratsimihah Ravelomanantsoa Mme Jocelyne Lingaya	Mme Arisoa Lala Razafitrimo Mme Perle Ramboasolo	
Malawi	Mr. B.E. K. Munthali	Mrs. E. Kamlongera	Mr. F.D.J. Matupa
Malaysia			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Maldives	Mr. Ahmed Zaki	Mr. Ahmed Khaleel Mr. Hussain Thaufeeq	
Mali	M. Mamadou Bandiougou Diawara	M. Theophile Sangare	
Malta	Mr. Joseph Cassar	Ms. Joanna Darmanin Ms. E. Miller	
Marshall Islands	Mr. Laurence N. Edwards	Ms. Rhea M. Moss	Mr. Epsen Ronneberg Mr. Michael I. Sohn
Mauritania	Mr. Amadou N'Diaye		
Mauritius			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المناوبون الممثلون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Mexico	Sr. A. de Icaza	Sra. S. Rovirosa Sr. Juan Manuel González Bustos	
Micronesia (Federated States of)	Mr. Emilio Musrasrik	Mr. Mathias Maradol	Mr. David Panuelo
Monaco	M. Jacques Boisson	Mlle Isabelle Picco	
Mongolia			
Morocco	M. Mohamed Amar	M. Mohamed Benjelloun M. Saad Bennis	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Mozambique			
Myanmar	U Win Mra	U Mya Than	U Thaung Tun U Hla Myint
Namibia	Mr. Tunguru Huaraka		Mr. Egidius Hakwenye Mr. Manasse Katjivena
Nepal			
Netherlands	Mr. Jaap Ramaker	Mr. P.R.J. Dumoré Mr. O.D. Kervers Mr. P.C. Potman Mrs. K.v. Goinga	Mr. W.F.C. Stevens Mr. A. Apostolou Mr. S. de Leeuw

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
New Zealand	Mr. Colin Keating	Mr. Daniel Richards Mr. Peter Rider	
Nicaragua	Sr. Erich Vilchez Asher Sra. Myrna F. Peña		
Niger	M. Abdou Abarry	M. Laouali Labo	
Nigeria			
Norway	Mr. Hans Jacob Biørn Lian	Mr. Finn Fostervoll Mr. Steffen Kongstad Mr. Dag A. Wernø Holter	Mr. Paul G. Larsen Mr. Jørn Gjelstad

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Oman	Mr. Mohammed Al-Hassan	Mr. Nasser Al-Harthy	Mr. Salim Bin Mohammed Al-Khussaiby
Pakistan			
Panama			
Papua New Guinea			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Paraguay	Sr. Ramón Díaz Pereira	Sra. Martha Moreno	
Peru	Sr. Fernando Guillén Sr. Gastón Ibánez	Sr. Julio Ocampo	
Philippines	Mr. Felipe H. Mabilangan	Mr. Ronald B. Allarey Mr. C.D. Sorreta	Ms. M.R.G. Roxas
Poland	Mr. Eugeniusz Wyzner Mr. Ludwik Dembiński	Mr. Zbigniew Matuszewski Mr. Henryk Pać	Mr. Miroslaw Stankowski Mr. Jakub Skiba
Portugal	Mr. José Tadeu Soares Ms. Maria Amélia Paiva	Mr. Paulo Chaves Mr. António Moniz	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Qatar	Mr. Abdel Hameed M. Al-Kubaisi	Mr. Ahmed Saif Al-Midhadi	Mr. William. El-Miry
Republic of Korea	Mr. Soo Gil Park	Mr. Yang Lee Mr. Kyu Hyung Lee Mr. Yung Woo Chun	Mr. Song Joo Lee Mr. Choong Mok Lee Mr. Kyu Dok Noh
Republic of Moldova	Mr. Victor Moraru		
Romania			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Russian Federation	Mr. Sergei V. Lavrov Mr. Andrei A. Kokoshin	Mr. Grigory V. Berdennikov Mr. Vasily S. Sidorov Mr. Yuri V. Fedotov	Mr. Mikhail E. Kokeyev Mr. Andrei E. Granovsky Mr. Vladimir N. Sergeev Mr. Boris V. Obnosov Mr. Sergei N. Reshetnikov Mr. Victor L. Vassiliev Mr. Sergey G. Federiakov
Rwanda	M. Callixte Kayisire	M. Pierre Emmanuel Ubalijoro	

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Saint Kitts and Nevis			
Saint Lucia	Mr. George William Odlum	Ms. Sonia R. Leonce-Carryl	
Saint Vincent and the Grenadines	Mr. Herbert Young	Mrs. Heather Okyere	Mr. Dennie Wilson
Samoa	Mr. Tuiloma Neroni Slade	Ms. Andrea Williams-Stewart	
San Marino			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Sao Tome and Principe			
Saudi Arabia	Mr. Saud Bin Abdullah Bin Abdulrahman	Mr. Essam Abid Al-Thaqafi Mr. Zaine Mlebari Mr. Abdulrahman S. Al-Ahmed	
Senegal			
Seychelles	Mr. Marc Michael Marengo	Mr. Nichol Gabriel	
Sierra Leone			
Singapore	Mr. Bilahari Kausikan	Ms. Viji Menon	Mr. Albert Chua Mr. Lai Kok Leong

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Slovakia	Mrs. Oksana Tomová	Mr. Miloš Koterec	
Slovenia	Mr. Danilo Türk	Mr. Vojislav Suc Mr. Janez Lenarčič	
Solomon Islands	Mr. Rex Stephen Horoi Mr. Sam Tagana Mr. Ian Vallee		
Somalia			
South Africa	Mr. Frederick O. Bergh	Mr. Peter Goosen Mr. T. Markram	Mr. J.A. Davies

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Spain	Sr. Amador Martínez-Morcillo Sr. Juan Ramón Martínez Salazar	Sr. Angel Guinea	Sr. Pedro Calvo Sotelo Sr. José Luis Lozano Sra. Annalisa Giannella
Sri Lanka	Mr. Herman Leonard de Silva Mr. Bernard Goonetilleke	Mr. W. Hettiarachchi Mr. Piyaratne de Silva	
Sudan			
Suriname	Mrs. Irma E. Klein Loemban Tobing Ms. Natasha E.M. Halfhuid	Ms. Ruth de Miranda	
Swaziland			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Sweden	Mr. Lars Norberg	Mr. Richard Ekwall Ms. Annika Markovic Mr. Per Lindgärde	
Syrian Arab Republic	Mr. Ahmad Hallak Mr. Tammam Sulaiman Mr. Bassam Al-Khatib		
Tajikistan			
Thailand			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
The former Yugoslav Republic of Macedonia			
Togo	M. Komi Mensah Afeto	M. Milevor	
Trinidad and Tobago	Mrs. Annette des Iles	Mrs. Roslyn Khan-Cummings	
Tunisia			
Turkey	Mr. Hüseyin E. Celem	Mr. Tuluy Tanç Mr. Feridun Sinirlioğlu Mr. Babür Hizlan Mr. Murat Esenli Mr. Mehmet Ali Bayar	
Turkmenistan			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Uganda	Mr. Perezi K. Kamunanwire	Mr. David Etuket	
Ukraine	Mr. Anatoli M. Zlenko	Mr. Volodymyr M. Bandura Mr. Olexander O. Horin	Mr. Olexander D. Shevchenko
United Arab Emirates	Mr. Mohammad Jasim Samhan	Mr. Hassan Issa Mahmood Al-Hosani	
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	Mr. Michael Weston	Ms. C. Fergusson Mr. M. Anderson Mr. R. Cambridge Mr. R. Tauwhare	Mr. P. Ritchie Mr. T. Alloway Ms. M. Nevin Mr. S. Manley
United Republic of Tanzania			

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
United States of America	Mr. John D. Holum Mr. Stephen J. Ledogar Mr. Karl F. Inderfurth Mr. Lori E. Murray	Mr. James H. Madden Mr. Alexander Akalovsky Mr. John H. King	Mr. Paul Aronsohn Mr. Marshall Brown Mr. Hunter Burnett Ms. Katharine Crittenberger Ms. Dorothy Donnelly Mr. John Falcone Mr. Keith Hansen Ms. Elizabeth Kimber Mr. Brian Knapp Mr. Gregg Meyer

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Uruguay	Sr. Jorge Perez-Otermin	Sr. Gustavo Alvarez	Sr. Alejandro Mernies
Uzbekistan			
Vanuatu			
Venezuela	Sra. Milena Santana Sr. Oscar García	Sr. Romel Cumare Roa	Sr. Félix González
Viet Nam	Mr. Ngo Quang Xuan Mr. Ngo Dinh Kha		

البلد 国家 COUNTRY PAYS СТРАНА PAIS	الممثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	الممثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
Yemen			
Yugoslavia			
Zaire			
Zambia	Mr. Humphrey B. Kunda		
Zimbabwe	Mr. Cavins N. Mugaviri		

الوكالات المتخصصة

专门机构

SPECIALIZED AGENCIES
INSTITUTIONS SPECIALISEES
СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫЕ УЧРЕЖДЕНИЯ
ORGANISMOS ESPECIALIZADOS

	المثل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المثلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
International Labour Organization	Mr. David Freedman	Mr. T. Prada De Mesa Ms. M. Takihana Mr. S. Shaffer	
Food and Agriculture Organization of the United Nations	Mr. Frederick H. Weibgen	Mr. Toshihiko Murata Mr. Michael Hajj	
United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization	Mr. Gustavo Lopez Ospina Mrs. Neh Dukuly-Tolbert	Mr. Somar Wijayadasa	

الوكـالات المتخصصـة

专门机构

SPECIALIZED AGENCIES
INSTITUTIONS SPECIALISEES
СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫЕ УЧРЕЖДЕНИЯ
ORGANISMOS ESPECIALIZADOS

	المشـل 代表 REPRESENTATIVE REPRÉSENTANT ПРЕДСТАВИТЕЛЬ REPRESENTANTE	المشلون المناوبون 候补代表 ALTERNATES SUPPLÉANTS ЗАМЕСТИТЕЛИ SUPLENTES	المستشارون 顾问 ADVISERS CONSEILLERS СОВЕТНИКИ CONSEJEROS
World Health Organization	Mr. Andrew J. Joseph	Dr. Guitelle Baghdadi Ms. Mayumi Ueda	
International Atomic Energy Agency	Mr. B. Andemicael	Ms. Marlene O'Dell	
International Monetary Fund	Mr. Justin B. Zulu	Ms. Harriet R. Shugarman	

الدول غير الأعضاء

非会员国

NON-MEMBER STATES

ETATS NON-MEMBRES

ГОСУДАРСТВА-НЕЧЛЕНЫ

ESTADOS NO MIEMBROS

Holy See	
Switzerland	M. François Chappuis M. Olivier Desarzens

المنظمات التي تلقت دعوة دائمة
للاشتراك في دورات وأعمال
الجمعية العامة بصفة مراقبين

收到以观察员身份参加

大会各届会议及工作的

长期有效的邀请的组织

ORGANIZATIONS WHICH HAVE RECEIVED A STANDING INVITATION
TO PARTICIPATE IN THE SESSIONS AND WORK
OF THE GENERAL ASSEMBLY AS OBSERVERS

ORGANISATIONS AYANT RECU UNE INVITATION PERMANENTE
A PARTICIPER AUX SESSIONS ET AUX TRAVAUX
DE L'ASSEMBLEE GENERALE EN QUALITE D'OBSERVATEURS

ОРГАНИЗАЦИИ, ПОЛУЧАЮЩИЕ ПОСТОЯННОЕ ПРИГЛАШЕНИЕ
УЧАСТВОВАТЬ НА СЕССИЯХ И В РАБОТЕ ГЕНЕРАЛЬНОЙ
АССАМБЛЕИ В КАЧЕСТВЕ НАБЛЮДАТЕЛЕЙ

ORGANIZACIONES QUE HAN RECIBIDO UNA INVITACION PERMANENTE
A PARTICIPAR EN LOS PERIODOS DE SESIONES Y EN LOS
TRABAJOS DE LA ASAMBLEA GENERAL EN CALIDAD DE OBSERVADORAS

Asian-African Legal
Consultative Committee

Commission of
the European
Communities

European Union — Mr. Joe Cunnane

المنظمات التي تلقت دعوة دائمة
للاشتراك في دورات وأعمال
الجمعية العامة بصفة مراقبين

收到以观察员身份参加
大会各届会议及工作的
长期有效的邀请的组织

ORGANIZATIONS WHICH HAVE RECEIVED A STANDING INVITATION
TO PARTICIPATE IN THE SESSIONS AND WORK
OF THE GENERAL ASSEMBLY AS OBSERVERS

ORGANISATIONS AYANT RECU UNE INVITATION PERMANENTE
A PARTICIPER AUX SESSIONS ET AUX TRAVAUX
DE L'ASSEMBLEE GENERALE EN QUALITE D'OBSERVATEURS

ОРГАНИЗАЦИИ, ПОЛУЧАЮЩИЕ ПОСТОЯННОЕ ПРИГЛАШЕНИЕ
УЧАСТВОВАТЬ НА СЕССИЯХ И В РАБОТЕ ГЕНЕРАЛЬНОЙ
АССАМБЛЕИ В КАЧЕСТВЕ НАБЛЮДАТЕЛЕЙ

ORGANIZACIONES QUE HAN RECIBIDO UNA INVITACION PERMANENTE
A PARTICIPAR EN LOS PERIODOS DE SESIONES Y EN LOS
TRABAJOS DE LA ASAMBLEA GENERAL EN CALIDAD DE OBSERVADORAS

International Committee of the Red Cross	Mr. Antoine Bouvier Mrs. Ariane Sand-Trigo Mrs. Chahida Ousseimi
League of Arab States	Mr. Ali Al-Salafi Mr. Mohamed Morsi

UNITED NATIONS **A**

General Assembly

Distr.
GENERAL

A/C.1/50/4
26 October 1995

ORIGINAL: ENGLISH

Fiftieth session
FIRST COMMITTEE
Agenda item 81

MAINTENANCE OF INTERNATIONAL SECURITY

Letter dated 23 October 1995 from the Chargé d'affaires of the Permanent Mission of the Federal Republic of Yugoslavia to the United Nations addressed to the Secretary-General

Upon the instructions of my Government, I am writing to you concerning the information submitted by the Government of Albania regarding the agenda item of the General Assembly entitled "Maintenance of international security". The Government of the Federal Republic of Yugoslavia has taken note in particular of the statements contained in paragraphs 21 and 22 of the addendum to the report of the Secretary-General on the development of good-neighbourly relations among Balkan States (A/50/412/Add.1), where it is stated that Albania "has always implemented and will continue to implement the principles of the Charter of the United Nations" and that its "policy aims at respecting sovereignty, territorial integrity, political independence and not changing borders by force".

Without any attempt to dwell upon other parts of the information submitted by Albania, the Government of the Federal Republic of Yugoslavia underlines the political significance of the statements contained therein and expects that consequently Albania shall revoke, as a matter of urgency, the decision of the People's Assembly of the Republic of Albania of 22 October 1991, enclosed herewith (see annex), on the recognition of the Province of Kosovo and Metohija, an integral part of the Republic of Serbia and the Federal Republic of Yugoslavia, as a sovereign and independent State.

I should be grateful if you would have the present letter and its annex circulated as an official document of the General Assembly under agenda item 81.

(Signed) Vladislav JOVANOVIĆ
Chargé d'affaires a.i.

ANNEX

Statement made on 22 October 1991 by the People's Assembly of Albania

The People's Assembly of the Republic of Albania learned of the result declared by the Central Commission of the Assembly of Kosova, namely, the full success of the referendum for the approval of the resolution of this Assembly, through which the Republic of Kosova is defined as a sovereign and independent State, on the basis of freedom and complete equality with all other peoples. The People's Assembly of the Republic of Albania considers the resolution completely right, legitimate and based on fundamental international democratic principles such as those enshrined in the Charter of the United Nations, the Helsinki Final Act and the Charter of Paris. The People's Assembly of the Republic of Albania has also noted the decision to create a new provisional government of the Republic of Kosova, with Dr. Bujar Bukushi as its Chairman.

Through this historic act, the People of Kosova, as the most ancient people and the third as regards number of people living in their territories in Yugoslavia, and their legitimate organ of State power, the Assembly of Kosova, will go on making their contribution to the solution of the Yugoslav crisis through democratic means and to the consolidation of the democratic spirit, security and stability of the Balkans and Europe.

The People's Assembly of the Republic of Albania recognizes the Republic of Kosova as a sovereign and independent State, on the basis of freedom and complete equality with all other peoples. It also recognizes as legitimate the new provisional government of the Republic of Kosova under the direction of Dr. Bujar Bukushi. It appeals to democratic international opinion and the member countries of the Conference on Security and Cooperation in Europe to recognize and observe the legitimate will of the Albanian people of Kosova. This would be another proof of their sincere engagement and without prejudice to a correct resolution of the Yugoslav crisis.